



06/30/2019

路城華人基督教會
Louisville Chinese Christian Church

上週出席人數 Last Week's Attendance

主日崇拜	Sunday Worship	(VBS 畢業典禮) 121
成人主日學	Adults Sunday School	57
青少年主日學	Youth Sunday School	5
幼童、嬰兒看顧	Toddler、Nursery	5
兒童崇拜	Children Worship	12
兒童主日學	Children Sunday School	6
禱告會(週三)	Prayer Meeting (Wednesday)	16
細胞小組團契	Cell Group Fellowship	(VBS 有小組暫停) 11
愛家團契	Loving Family Fellowship	30
青少年團契	Youth Fellowship	5

2019 奉獻報告 Offering Report

年度預算	Annual Budget	\$226,919.00
06 月預算	June Budget	\$18,909.92
06 月累積奉獻	June Total Offering	\$18,751.00
全年累積奉獻	Total Offering	\$124,742.37

07/07/2019 下主日事奉人員 Next Week's Service Personnel

講員 Speaker	查惇弟兄 Daved Jsa
領會 Worship Leader	Michael Boykin
翻譯員 Interpreter	許國輝弟兄 Tony Xu
伴奏 Accompaniment	Phillip Howard
領唱 Hymn Leader	吳麗圓姊妹 Iris Howard
招待、收奉獻人員	余 真弟兄 James Yu
Usher & Offering Collection	翁宇虹姊妹 Yvette Yu 孫明永弟兄 Mingyong Sun 高肖娟姊妹 Xiaojuan Gao

其他事奉人員 Other Service Personnel

清潔及伙食 Cleaning & Cooking	07/11 週五團契
今天清潔第四組: Phillip Howard	Friday night
下次清潔第五組:	Fellowship
07/21/2019 主日伙食: 主日公園午宴	Cell Group



作主門徒，傳主福音

Be the Lord's Disciples, Share the Gospel

主日中英合堂崇拜: 早上九點四十五分

Bilingual Sunday Worship: 9:45am

主日中英分堂崇拜: 中文堂 9:45am; 英文堂 11:15am

Separate Sunday Worship: Chinese: 9:45 am; English: 11:15am

* 每月第三周主日有早堂崇拜: 早上八點三十分

*The third Sunday Early Worship: 8:30am

成人主日學: 主日早上十一點三十分 Adult Sunday School: 11:30am

兒童崇拜: 主日早上十一點三十分 Children Worship: Sunday 11:30am

禱告會: 周三晚上七點三十分 Prayer Meeting: Wednesday 7:30pm

青少年活動: 周五晚上七點三十分 Youth Activity: Friday 7:30pm

家庭團契: 周五晚上七點三十分 Family Fellowship: Friday 7:30pm

2019 教會三大目標 Three goals for LCCC

1. 加強禱告的闊度與深度。

Strengthen our prayers by broadening our width and deepening our depth.

2. 加強主日學，學以致用。

Strengthen our Sunday school studies by putting it into practice.

3. 全力發展兒童事工。

Fully develop children ministry.

6120 Lovers Lane Louisville, KY 40291

(502)231-6113

Website: www.LouisvilleCCC.org

E-mail: LCCC6120@gmail.com



主日崇拜程序
二零一九年六月三十日

序樂		司琴
以讚美感恩來敬拜		
宣召	33 頌讚歸於神	領詩
讚美詩歌	24 讓讚美飛揚	領詩 / 會眾
	28 祂本為聖	
認罪讀經	283 認罪與赦免	領詩
認罪禱告		司會
以宣講來敬拜		
讀經	撒母耳記上 16:6-7	司會
祝福、兒童離場		Phillip Howard
信息	神是如何看人?	房正豪牧師
回應詩歌	340 主, 我願像祢。	領詩 / 會眾
以奉獻來敬拜		
奉獻		司琴
奉獻禱告		司會
以肢體關懷來敬拜		
歡迎/報告		司會
祝禱		房正豪牧師
詩歌	563 願主賜福保護你	領詩 / 會眾
殿樂	靜默、感恩	默禱感恩

司會 傅小安弟兄	司琴 蔡林孝澤弟兄	翻譯員 梁國雄弟兄
領唱 黃霏霏姊妹	招待、收奉獻人員 柯梨莉、Jeff Matheny 孫明永弟兄、高肖娟姊妹	
音響、投影 邢蝶弟兄 及青少年志願者		

ORDER OF WORSHIP
June 30, 2019

Prelude		Meditation
WORSHIP THROUGH PRAISE AND THANKSGIVING		
Call to Worship	33 Praise to God	H. L.
Hymns of Praise	24 Let Praise Arise	H. L./Cong.
	28 Holy Is He	
Confession Reading	283 Confession & Forgiveness	H. L.
Confession Prayer		W.L.
WORSHIP THROUGH PROCLAMATION		
Scripture Reading	1 Samuel 16:6-7	W.L.
Blessing & Dismissal of Children		Phillip Howard
Sermon	How does God see people?	Pastor Steven Fang
Responsive Hymn	340 O, to Be Like Thee	H. L./Cong.
WORSHIP THROUGH OFFERING		
Offertory		Pianist
Offertory Prayer		W.L.
WORSHIP THROUGH CARING AND FELLOWSHIP		
Welcome/ Announcements		W.L.
Benediction		Pastor Steven Fang
Hymn	563 The Lord Bless You and Keep You	H. L./Cong.
Postlude	Silent Meditation	Silent Meditation

Worship leader Xiaoan Fu	Pianist Austin Tsailin	Interpreter Edward Leong
Hymn Leader Fei Fei Chao	Usher/Collect Offering Lily Ke、Jeff Matheny Mingyong Sun、Xiaojuan Gao	
Audio Visual Rong Xing and Youth		

06/30/2019

教會事工報告

1. 歡迎第一次參加崇拜的新朋友，請你午餐時在飯廳圓桌和牧師執事們一起用餐，更多認識交流。圓桌也開放給大家。
2. 期三晚上 6:30pm (Potluck) 禱告會照常，關心教會請來為兒童事工及小組成長代禱，建立教會禱告為首。
3. 7/4-7 「中西部華人基督徒夏令營」主題「與你的主同行」網上仍然可以報名（報名費多十元）；也歡迎隨時到現場註冊參加。註冊網頁：
<http://summer.midwestchinesechristians.org/registration.html>
4. 下主日房牧師去參加「中西部華人基督徒夏令會」請查惇弟兄講道（講題：在主裡的工作），敬請代禱並邀請朋友來參加。
5. 7/21 主日崇拜後全體會眾一起到附近公園「野餐」(Jeffersontown Veterans Memorial Park) 邀請朋友一起來參加盛會，負責人劉東發弟兄，詳情會再通知。
6. 7/24 6:30pm 星期三晚上，將有本教會多年支持的宣教士 Matt Reynold 從海外回來分享，請弟兄姊妹踴躍參加並為宣教士代禱。
7. 11/15-17 「基督生平」神學延伸課程，人數有限制，負責人邱弟兄，現已有 18 位報名，只剩兩位名額。
8. 繼續為 VBS 孩子們及家長們禱告，關懷邀請進入教會大家庭，孩子所有活動相片在教會網站上自由下載，VBS 有支出帳單請交給邱弟兄。
9. 為主日來的新朋友禱告，求主祝福他們，繼續為吳師母（連琇瑛）曾聰弟兄身體健康代禱，為今年三大目標代禱（刊登在封面）。
10. 每日靈修，本週每日靈修開始「撒母耳記下」6-10 章。

背頌經文：何西阿書 6:3

我們務要認識耶和華，竭力追求認識他。
他出現確如晨光，他必臨到我們像甘雨，
像滋潤田地的春雨。

06/30/2019

Church Announcements

1. Welcome first time visitors. We cordially invite you to join our Pastor for lunch at the round table for fellowship after Sunday school. Table is open to everyone.
2. The Wednesday prayer meeting begins with Potluck dinner at 6:30 PM followed by a 7:30 PM prayer meeting. Please pray with us for the children and cell group ministries. Growing a church begins with prayer.
3. MCCA Summer Retreat is from July 4th to 7th. The topic is "Walking with your Lord". Please register online at
<http://summer.midwestchinesechristians.org/registration.html> Registration fee has increased by \$10. You are welcome to register at the retreat.
4. Brother David Jsa will be a guest speaker on Sunday, 7 July, as Pastor leads our church to attend the MCCA Summer Retreat. Topic includes "In God's Ministries". Please pray for David's word and invite your friends to join our worship.
5. On Sunday, 21 July, the church invites you to an after worship picnic at Jeffersontown Veterans Memorial Park. Please invite your friends and family to join us. Any questions, please contact our organizer, Brother DongFa Liu.
6. On Wednesday, 24 July, Minister Matt Reynold will be our special guest speaker during our prayer meeting. Please attend and we will pray for all missionaries.
7. Nov 15 to 17, there are 18 people enrolled, only two openings left, the training course in "The Life of Christ", a Theological Extension Education course. Please contact Brother Jack Chiu for details.
8. Please pray for the children and their families who attended the VBS. We should continue to build relationship and invite them to our church activities (see our web page.) All VBS expense reports should submit to Bro Jack Chiu at your earliest convenience.
9. Continue praying for those new friends who attended last Sunday's worship. Also pray for Mrs. Serena Wu, and Bro Michael Tseng who are recovering from their illness. We have many traveling during the summer; please pray for their safe return. And do not forget our church's 3 main Goals.
9. This week's scriptures reading for daily devotion is from 2 Samuel 6-10.

Memory Verse: Hosea 6:3

Let us acknowledge the Lord;
let us press on to acknowledge him.

As surely as the sun rises,
he will appear;

he will come to us like the winter rains,
like the spring rains that water the earth."